



HSH
HEKURUDHA SHQIPTARE SH.A.

Njesia Biznesit Udhetarë

Albanian Railways S.A.

Business Unit Passenger Transport

ORARI I TRENAVE UDHETARË
Passenger Trains Timetable

Zbathoet për periudhën

2022-2023

Kjo linje funksionon gjatë periudhes 19.09.2022 – 10.06.2023

This service operates September 19, 2022, until June 6, 2023

Albanische Eisenbahnen HSH AG, Geschäftseinheit Passagierverkehr

Fahrpläne der Personenzüge

Gültig in der Periode gültig 19.09.2022 bis 10.06.2023

SHENIM: Per arsye te punimeve qe po kryhen ne rikonstrukcionin e linjes hekurudhore ne segmentin Durrës – Kashar levizja e udhetareve do te behet me mietim autobus, sipas orarit ne tabele // **NOTE:** Because of reconstruction of the Durrës-Kashar line a road coach is operating as indicated in the timetable // **WICHTIG:** Wegen Rekonstruktion der Strecke Durrës-Kashar verkehrt ein Bus gemäss Fahrplantabelle

Të gjitha treni përditshme / Alle Züge verkehren täglich / all trains run daily

ni = Nisje e trenit / Abfahrt / Departure

mb = Mbritje e trenit në stacion / Ankunft des Zuges im Bahnhof / Arrival time at station

! = treni nuk ndalon në atë stacion / Zug fährt in diesem Bahnhof durch / This train does not stop at this station

Direjtoria e Pergjithshme e Hekurudhava sh.a
Lagjia Numer 3., Rruga Skenderbeu
Durrës, Albania
Tel. +335 52 237178
Fax: +335 52 237178
E-Mail: info@hsh.com.al

Prodhim-I / Produktion / Produced by
FAHRPLANCENTER, S. Rachdi,
Im oberen Gern 52
CH-8409 Winterthur
Zvic/Switzerland
www.fahrplancenter.com
fahrplancenter@fahrplancenter.com

Tiranë – Durrës – Elbasan – Librazhd

Librazhd – Elbasan – Durrës – Tiranë

Tren numrin Km stacionet				07		6		06					
				SD		Km		SD					
0	Tiranë qender	ni	.....	.....	.....	0	Pogradec	ni	.....	.....	.....	.....	.....
7	Kashar	mb	.....	.....	.....	54	Librazhd	ni	.....	.....	.....	.....	.....
7	Kashar	ni	.....	.....	.....	63	Mirakë		.....	.....	.....	.....	.....
17	Vorë	mb	.....	.....	.....	76	Krastë		.....	.....	.....	.....	.....
	Shkodër	ni	.....	.....	.....	78	Elbasan	mb	.....	.....	.....	.....	.....
17	Vorë	ni	.....	.....	.....	78	Elbasan	ni	.....	06.30	.....	.....	.....
28	Sukth		.....	.....	.....	84	Vidhas		.....	|	.....	.....	.....
37	Shkozet		.....	.....	.....	91	Papër		.....	06.57	.....	.....	.....
39	Durrës	mb	.....	.....	.....	102	Bishqem		.....	07.31	.....	.....	.....
39	Durrës	ni	.....	.....	14.00	111	Peqin		.....	07.49	.....	.....	.....
37	Shkozet		.....	.....	|	119	Rrogozhinë	mb	.....	08.05	.....	.....	.....
39	Plazh		.....	.....	|		Fiër	ni	.....	.....	.....	.....	.....
44	Golem		.....	.....	14.23	119	Rrogozhinë	ni	.....	08.06	.....	.....	.....
55	Kavajë		.....	.....	14.44	127	Lekaj		.....	08.23	.....	.....	.....
62	Lekaj		.....	.....	15.01	134	Kavajë		.....	08.40	.....	.....	.....
70	Rrogozhinë	mb	.....	.....	15.17	145	Golem		.....	09.01	.....	.....	.....
117	Fiër	mb	.....	.....	.....	150	Plazh		.....	|	.....	.....	.....
70	Rrogozhinë	ni	.....	.....	15.18	152	Shkozet		.....	|	.....	.....	.....
78	Peqin		.....	.....	15.35	154	Durrës	mb	.....	09.23	.....	.....	.....
87	Bishqem		.....	.....	15.53	154	Durrës	ni	.....	.....	.....	.....	.....
98	Papër		.....	.....	16.27	152	Shkozet		.....	.....	.....	.....	.....
105	Vidhas		.....	.....	|	161	Sukth		.....	.....	.....	.....	.....
111	Elbasan	mb	.....	.....	16.53	172	Vorë	mb	.....	.....	.....	.....	.....
111	Elbasan	ni	.....	.....	.....		Shkodër	mb	.....	.....	.....	.....	.....
113	Krastë		.....	.....	.....	172	Vorë	ni	.....	.....	.....	.....	.....
126	Mirakë		.....	.....	.....	182	Kashar	mb	.....	.....	.....	.....	.....
135	Librazhd	mb	.....	.....	.....	182	Kashar	ni	.....	.....	.....	.....	.....
189	Pogradec	mb	.....	.....	.....	189	Tiranë qender	mb	.....	.....	.....	.....	.....

SD = Çto ditë të Shtune dhe të Djele / Saturdays and Sundays only / nur Samstag und Sonntag

Tiranë qender = Tirana Center

(07.00) = koha e përafërt / approximate time / ungefähre Zeiten

BUS = Autobuz st. Kashar – st. Durrës / Road service Durrës station – Kashar station / Bus Bahnhof Durrës – Bahnhof Kashar

SHENIM: Per arsye te punimeve qe po kryhen ne rikonstrukcionin e linjes hekurudhore ne segmentin Durrës – Kashar levizja e udhetareve do te behet me mietim autobus, sipas orarit ne table // **NOTE:** Because of reconstruction of the Durrës-Kashar line a road coach is operating as indicated in the timetable // **WICHTIG:** Wegen Rekonstruktion der Strecke Durrës-Kashar verkehrt ein Bus gemäss Fahrplandabelle

Rrogozhinë – Vlorë

Vlorë - Rrogozhinë

Tren numrin Km stacionet													
.....	.....	.....	.....	.....	.....	ni	0	Durrës	mb	.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....	ni	35	Rrogozhinë	mb	.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		44	Dushk		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		51	Lushnje		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		62	Gradisht		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		69	Libofsh		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		82	Fier		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		91	Levan		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		97	Novoselë		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		114	Nartë		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....	mb	116	Vlorë	ni	.....	.....	.....	.....

Shkodër – Vorë

Vorë - Shkodër

Tren numrin Km stacionet													
.....	.....	.....	.....	.....	.....	ni	0	Shkodër	mb	.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		11	Mjedë		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		15	Hajmel		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		21	Baquel		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		35	Lezhë		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		49	Milot		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		53	Laç		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		56	Gjormë		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		60	Mamuras		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		71	Ishëm		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....		76	Budull		.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....	mb	84	Vorë	ni	.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....	.....	.....	mb	106	Durrës	ni	.....	.....	.....	.....

Cmimet e biletave te udhetimit**Passenger ticket prices****Fahrkartenpreise Personenverkehr**

(in Alb. Lek)

	Te rritur Full fare Vollpreis		Per femije 6-14 vjeç Children 6-14 years Kinder 6-14 Jahre	
	Biljete per nje udhetim One way Einfach	Biljete vajtje-kthim (brenda dites) Round trip Rückfahrt	Biljete per nje udhetim One way Einfach	Biljete vajtje-kthim (brenda dites) Round trip Rückfahrt
Tiranë-Kashar Autobuz	30	---		
Kashar-Shkodër	145	230	70	115
Kashar-Lezhë	95	155	55	75
Kashar-Laç	85	145	40	70
Kashar-Mamurras	70	110	35	55
Kashar-Durrës	70	110	35	55
Kashar-Kavajë	95	155	55	75
Kashar-Lushnje	145	230	70	115
Kashar-Fier	205	325	100	160
Kashar-Vlorë	250	360	125	180
Kashar-Rrogozhinë	130	215	65	110
Kashar-Peqin	145	230	70	115
Kashar-Elbasan	190	310	95	155
Kashar-Librazhd	230	335	115	165
Kashar-Pogradec	295	---	150	---
Shkodër-Vorë	130	215	65	110
Shkodër-Durrës	160	240	80	120
Shkodër-Rrogozhinë	230	335	115	165
Shkodër-Elbasan	280	---	140	---
Shkodër-Vlorë	335	---	165	---
Durrës-Vorë	55	80	25	40
Durrës-Elbasan	145	230	70	115
Durrës-Librazhd	190	265	95	130
Durrës-Rrogozhinë	85	145	40	70
Durrës-Fier	160	240	80	120
Durrës-Vlorë	205	325	100	160
Elbasan-Vlorë	205	325	100	160

HSH 2018